

[Staatswappen]

**Generalstaatsanwaltschaft
der Russischen Föderation**

Militärhauptstaatsanwaltschaft

28.02.2002

Nr. 7u/K-105156

103160 Moskau K-160, per. Cholsunowa 14

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau	George, Friedrich Traugottowitsch
Geburtsjahr und -ort:	1895 in Keltschen, Kreis Ostschöneberg, Provinz Brandenburg (Deutschland)
Staatsangehörigkeit	deutsch
Volkszugehörigkeit	deutsch
Vor Inhaftierung wohnhaft in:	Brandenburg, Dreifertstraße 89
Letzter Arbeitgeber vor der Inhaftierung/ beschäftigt als:	Angestellter
Wann inhaftiert:	29. Dezember 1945
Wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	15. März 1946 durch das Militärtribunal der 16. Luftarmee
Der Verurteilung zugrunde liegende Paragrafen und Strafmaß (Haupt- und Zusatzstrafe):	Nach Art. 58-2 StGB der RSFSR zu 10 Jahren Freiheitsentzug, zu verbüßen in Besserungs- und Arbeitslagern, und zur Einziehung des Geldes und der Wertsachen, die bei der Durchsuchung beschlagnahmt worden waren, verurteilt.
Datum der Haftentlassung:	16. Januar 1954

Gemäß Art. 3 Buchst. a des Gesetzes der Russischen Föderation über die Rehabilitierung der Opfer politischer Repressionen vom 18. Oktober 1991 ist Herr Friedrich Traugottowitsch George rehabilitiert worden.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

[Unterschrift, Siegel]

S. W. Urasowski
Leiter der Abteilung Rehabilitierung
der Opfer politischer Repressionen

[Bitte beachten: Die Namensschreibung erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Durch die Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u. U. zu Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



Генеральная прокуратура
Российской Федерации
Главная военная прокуратура

Пер. Хользунова, 14,
Москва, Россия, К-160

СПРАВКА
(о реабилитации)

28.02.2002 № 7у/К-105156

Гражданин (ка) Георге Фридрих Трауготович
Год и место рождения 1895, дер. Кельтшен Остшленбургского района
провинции Бранденбург (Германия)
Гражданин (ка) какого государства Германии
Национальность немец Место жительства до ареста
г. Бранденбург, Драйфетштрассе, 89
Место работы и должность (род занятий) до ареста Служащий

Дата ареста 29 декабря 1945 г.

Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а/) 15 марта
1946 г. военным трибуналом 16 воздушной армии

Квалификация содеянного и мера наказания (основная и
дополнительная) ст. 58-2 УК РСФСР к 10 годам лишения свободы в
ИТЛ, с конфискацией изъятых при обыске денег и ценностей.

Дата освобождения 16 января 1954 г.

На основании ст. 3, п. "а" Закона РФ «О реабилитации жертв
политических репрессий» от 18 октября 1991 г. гражданин (ка)
Георге Фридрих Трауготович реабилитирован (а).

Примечание: Решение о реабилитации не может служить основой для
имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с
действующим законодательством и международными обязательствами.

Начальник
отдела реабилитации
жертв политических репрессий



С.В. Уразовский